

Cosima von Borsody-Ausstellung im Kump eröffnet



Die Künstlerin (4.v.r.) mit ihrem Ehemann Dr. Bernhard Hock und dem Kump-Helferteam

Bericht auf Seite 3



06.-08.12.2024
Preis p.P. 298 €
(EZ Zuschlag 52 €)

Romantische Adventsmärkte am Neckar
2 ÜF im Holiday Inn Stuttgart-Weillimdorf, Führung und Adventsmarkt Bad Wimpfen, Rundgang Tübingen und Esslingen mit Besuch des berühmten Mittelaltermarktes, Eintritt und Führung Kloster Maulbronn



15.-16.12.2024
Preis p.P. 218 €
(EZ Zuschlag 55 €)

2 Tage Hamburger Weihnachtsmärkte
1x Ü/F im Hotel Lindner am Michel, Stadtrundfahrt Hamburg
Musicals auf Anfrage möglich!

SÄLZER REISEN

Busreisen mit VerwöhnService!
BusReiseWelt SÄLZER
Hengsbecke 28, 59964 Medebach
Tel.: 0298241008
www.busreisewelt.eu

Wasser im Pelletlager - was tun?

Tipps für Verbraucher im Notfall

Dauerregen, hohe Pegelstände und Überschwemmungen: In Österreich, Polen und Tschechien richteten die jüngsten Unwetter massive Schäden an. Für Deutschland - vor allem in Gebieten entlang der Donau, Neiße, Elbe und Oder - gibt es noch keine Entwarnung. Für Besitzer von Pelletheizungen stellt sich die Frage nach dem Schutz ihres Pelletlagers und nach Maßnahmen im Schadensfall. Wichtig: Im Gegensatz zu Heizöltanks geht von gefluteten Pelletlagern keinerlei Gefahr für die Umwelt aus. Wie bei jeder Krise gilt auch in diesem Fall: Ruhe bewahren und mit Bedacht handeln. „Wasserschäden in Gebäuden sind nicht nur bei Hochwasserereignissen ein Thema, sondern treten regelmäßig auch durch Rohrbrüche oder beispielsweise nach Feuerwehreinsätzen auf“, weiß Martin Bentele, Geschäftsführer des Deutschen Pelletinstituts (DEPI). „Wenn generell ein

Risiko für Überschwemmungen besteht, ist es wichtig, dass Pelletlager entsprechend positioniert und gestaltet werden. So kann ein Wassereintritt und das Aufquellen der Pellets vermieden werden“, erklärt er. Fachbetriebe der Pelletbranche, wie Lagerhersteller, Pellethändler und Heizungsbauer, haben umfangreiche Erfahrung im Umgang mit solchen Risiken und beraten Verbraucher dazu fachkundig. **Was ist im Ernstfall zu tun?** Ist dennoch Wasser in das Pelletlager eingetreten, muss schnell gehandelt werden. In der Regel beschränkt sich der Schaden auf unbrauchbar gewordenen Pellets. Diese müssen umgehend fachgerecht entsorgt und ausgetauscht werden. Für die Umwelt stellen nasse Pellets keine Gefahr dar. Für die weitere Nutzung sind sie jedoch unbrauchbar. Nach einer vollständigen Überflutung des Lagers kann es notwendig sein, ein Entsorgungsunternehmen zu beauftra-

gen, da nicht alle Pellethändler die Pellets absaugen können. Weitere Tipps und Maßnahmen hierzu finden Sie im DEPI-Infoblatt „Pelletlager bei Hochwasser“. **Sicherheitsmaßnahmen beachten** Bevor das Lager entleert wird, sollten alle Sicherheitsvorkehrungen beachtet werden. „Das Pelletlager sollte generell nicht betreten werden, dies gilt ganz besonders nach Havarie-Fällen“, warnt Bentele. Bei Überflutungen nehmen die Pellets das eintretende Wasser auf und ihr Volumen kann sich im Extremfall verdoppeln. Das übt enormen Druck auf die umgebende Lagerkonstruktion aus. Schäden an technischen Installationen und mechanischen Teilen, wie der Förderschnecke, erhöhen das Verletzungsrisiko zusätzlich.



Fotos: Deutsches Pelletinstitut

Hilfe vom Fachbetrieb anfordern Bei (Hoch-)Wasserschäden ist es wichtig, Heizungsbauer, Lageranbieter oder Pellethändler sofort zu kontaktieren. Die Heizung sollte nicht in Betrieb genommen werden, bevor sie von einem Techniker überprüft und gegebenenfalls repariert wurde. Vertrauenswürdige Unternehmen werden unter www.pelletfachbetrieb.de und enplus-pellets.de/unternehmen finden aufgelistet. (DEPI)

PELETKAMINÖFEN

Viele Geräte lagernd oder in Funktion in unserer Ausstellung.

zusätzliche Gebläse

40 kg Pellettank

9 kW Leistung

selbst-reinigend

wasser-führend

SanTHERM

MODERNE HEIZTECHNIK und BÄDER

Die Top-Produkte von **RIKA** und **PALAZZETTI** in unserer Ausstellung

Wir beraten Sie gerne. Besuchen Sie unsere Ausstellung! ☎ 02981-92520

++ TECHNIK ++ INSTALLATION ++ KUNDENDIENST ++
59955 Winterberg ▪ Lamfert 11 ▪ Tel 02981-9252-0 Fax -22 ▪ www.santherm.com
Erfahrung aus über 1.000 gebauten Heizungsanlagen!

Bericht zur Titelseite



„Moods“ - Stimmungen hat Cosima von Borsody ihre Ausstellung genannt, die am Donnerstag im Infozentrum Kump eröffnet wurde. Viele Gäste waren gekommen um die Künstlerin und ihr Werk zu erleben, darunter auch Bürgermeister Enrico Eppner. In einem kurzweiligen Dialog mit der Künstlerin stellte Michael Kronauge vom Förderverein Cosima von Borsody und ihr Werk vor. Cosima von Borsody entstammt einem alten österreichisch-ungarischen Adelsgeschlecht. Wir kennen die Familie überwiegend aus der Filmbranche. Bereits ihr Großvater, Eduard von Borsody, war ein bekannter Filmregisseur (Liane, das Mädchen aus dem Urwald). Der Vater, Hans von Borsody, ein Filmstar der 1950/60 Jahre. Kronauge erinnerte sich im Gespräch an die schwarz-weiß Fernsehserie „Cliff Dexter“, über einen FBI-Agenten, die ihn als Kind begeistert habe. Auch die Mutter Alwy Becker ist aus vielen Film- und Fernsehrollen bekannt. Ihre Halbschwester Suzanne von

Borsody ist nicht nur ebenfalls eine bekannte Schauspielerin, sondern hat auch Hallenberg und den Kump bereits kennengelernt. 2013 hatte sie ihre erste Ausstellung als Malerin in Hallenberg. Was lag bei dieser Familiengeschichte näher, als auch den Schauspielberuf zu ergreifen, doch Cosima lernte auf Wunsch ihrer Familie zuerst einen „ordentlichen Beruf“ und war viele Jahre als Grafik-Designerin für Werbeagenturen tätig. Dann setzten sich aber die Familien-Gene durch und sie wechselte ab 1993 in die Schauspielbranche. In vielen Serien von Derrick, Tatort, Traumschiff, Schloss am Wörthersee, Rosenheim-Cops bis Verbote Liebe hat sie mitgewirkt, Filme gedreht und Theatertourneen absolviert. Nebenbei besuchte sie die Kunstakademie Festung Hohensalzburg. Doch nach 15 Jahren beendete sie die Schauspielerei und arbeitet seitdem als Malerin. „Warum diese Kehrwende?“ fragte Kronauge. „Die Schauspielerei ist ein



Ein Leben fürs Kino - 3 Generationen Filmtheater Winterberg

Unvergesslich – Danke Ben

filmtheater WINTERBERG

Nuhnstraße 13, Tel. 02981/77385, www.filmtheater-winterberg.de

schwieriges Geschäft, besonders für Frauen. Mir hat die Sicherheit gefehlt. Selbst wenn man gut im Geschäft ist, gibt es keine Kontinuität. Mal wartet man wochenlang darauf, dass das Telefon klingelt und ein Angebot kommt. Und kaum hat man die Theatertournee zugesagt, kommt der Anruf für einen tollen Film, den du dann ablehnen musst.“ 2008 hat sie sich von der Schauspielerei verabschiedet und arbeitet seitdem als Malerin. In Hallenberg sind rund 70 Bilder, der mit ihrem Mann in Friedberg in Bayern lebende Künstlerin zu sehen. Man sieht dabei ihre Vielseitigkeit. Ob Menschen, Tiere oder Pflanzen, ob Öl oder Aquarell. „In meinen Bildern finden sich sehr oft grafische Elemente wieder, was mit der Zeit als Grafik-Designerin zu tun hat. Mir war

es immer wichtig, positive und heitere Bilder zu gestalten. Bilder die gute Laune bereiten sollen. Probleme gibt es auf dieser Welt genug. Sehr selten habe ich konkrete Vorstellungen meiner Arbeit und noch seltener zeichne ich diese vor. Es ist in der Regel ein Spiel mit Farben - egal ob in Flächen, Formen oder in anderen Techniken, die ich mir zu eigen gemacht habe.“ Eines haben aber die meisten ihrer Gemälde gemeinsam: Sie sind freundlich und farbenfroh. Noch bis zum 30. Oktober sind die Bilder im Kump zu sehen. Die Öffnungszeiten sind Montag, Dienstag, Donnerstag und Freitag von 10 bis 14 Uhr, Samstag von 10 bis 13 Uhr, Sonntag von 14 bis 16 Uhr. Mittwochs und an gesetzlichen Feiertagen geschlossen. Der Eintritt ist frei.

Aral HeizölEco Plus
das Plus für Heizung und Umwelt

Profi-Pellets lose + gesackt
die Pellets aus heimischen Wäldern

Sprechen Sie uns an, wir beraten Sie gern!

Schulte & Cramer E. Gnacke
Die Profis, wenn's um Wärme geht...

Tel. 02972 7828

Schmallenberg · schulte.gnacke@gmail.com

ARAL

Sauerland Promotion

Verleihen Sie Ihrer nächsten Party das ultimative Highlight:
Für nur 20,- €* pro Tag wird Ihr Event zum unvergesslichen Genuss-Feiern!

Hot Dog Maker

Nuhnstraße 54
59955 Winterberg
02981 - 8161065
info@sauerland-promotion.de

*Preis für Hot Dog Maker ohne Lebensmittel.

Vor 80 Jahren

Am 6. Oktober Bombenangriff auf Allendorf. Im Zug von Rennertehausen nach Frankenberg gab es 9 Tote. Wir sind lange mit den anderen im Keller und packen unsere Koffer zum Flüchten. 5 Tage gab es keine Zeitung. Am 13.10. Bombenangriff aus Bestwig. Generalfeldmarschall Rommel ist seinen Verletzungen erlegen. Er bekommt ein Staatsbegräbnis. Am 18.10. spricht Himmler über alle Sender und verliest im Auftrag des Führers die Proklamation. Darin werden alle Männer von 16 bis 60 zum Volkssturm aufgerufen. Wie damals 1813 bei der Völkerschlacht bei Leipzig, als ein Landsturm gebildet wurde, so sollen sich jetzt auch in den Notzeiten alle noch Wehrpflichtigen melden und ausgebildet werden. Die ersten Bataillone stehen bereit. Gauleiter Koch spricht zu ihnen. Bombenterror in Hannover, Köln und Bonn wo 16 Krankenhäuser in der Stadtmitte getroffen werden. Aachen ist vom Feinde umzingelt. Angriff auf Regensburg und Berlin. 23.10. nordamerikanische Terrorflieger greifen tagsüber Mainz, Mannheim, Ludwigshafen, Karlsruhe und Wiesbaden an und nachts Stuttgart und Nürnberg. 27 amerikanische viermotorige Bomber werden abgeschossen. Nach 19 Tagen blutigen Ringens und gewaltigem Materialeinsatzes auf engstem Raum erliegen die tapferen aber zusammengeschmolzenen Verteidiger. Am 24.10. wird der Zug von Bestwig nach Frankenberg kurz vor Winterberg von Tieffliegern beschossen. Es gab 9 Tote und viel Verletzte (Chronik von Sophie Wilmsen Oktober 1944)

Vor 60 Jahren

Der Kindergarten Hesborn, der von der Kirchengemeinde mit Unterstützung der Gemeinde und der Diözese gefördert wurde, ist fertig. Am 6.10. fand die feierliche Einweihung statt. Der Kindergarten erscheint als eine freundliche Stätte, bestehend aus zwei getrennten Gruppenräumen, einer kleinen Küche, ein Raum für die Leiterin, im Keller befindet sich ein großer Spielraum. Das Gleiche im ersten Stock. Ferner ist im ersten Stock eine Wohnung mit aus drei Räumen bestehend, da man erhofft, einige Schwestern vom Hallenberger Schwesterhaus hier stationieren zu können. Als erste Leiterin des Kindergartens wird Schwester Engelmunda die Kinder unter Mithilfe von Schwester Donata betreuen. Der Kindergarten nimmt auch Kinder aus Dreislar, Medelon und Liesen auf, sofern die Eltern das wünschen (Aus der Schulchronik Hesborn)

Vor 10 Jahren

Ehemaliger Bürgermeister Josef Kleinsorge gestorben



Der langjährige ehrenamtliche Bürgermeister der Stadt Hallenberg, Josef Kleinsorge, ist am 1. Oktober im Alter von 86 Jahren verstorben. Josef Kleinsorge wurde in Dortmund geboren, seine Eltern stammen aber beide aus Hesborn. Nach der Ausbildung bei der Deutschen Reichspost war er von 1943 bis zur Pensionierung 1990 beim Postamt Hallenberg beschäftigt, davon seit 1967 als Betriebsleiter. Bereit 1952 - im Alter von 24 Jahren - trat er zum ersten Mal in die Kommunalpolitik ein und wurde Gemeindevertreter der Gemeinde Hesborn. Bis 1984

war er Gemeindevertreter, Amtsvertreter und später Ratsmitglied im Stadtrat Hallenberg. 1969 wählte ihn die Stadtvertretung zum ehrenamtlichen Bürgermeister. Dieses Amt führte er bis 1984 aus. In seine Amtszeit fiel die kommunale Neugliederung im Jahr 1975 und der Zusammenschluss der Gemeinden Hallenberg, Hesborn, Liesen und Braunshausen zur Stadt Hallenberg. Ab 1975 war er für 25 Jahre

Mitgliede des Kreistages des Hochsauerlandkreises und u.a. stellvertretender Landrat. Auch darüber hinaus war Josef Kleinsorge in vielen ehrenamtlichen Tätigkeiten aktiv. Er war im Vorstand des Sportvereins und des Männergesangsvereins. Über 30 Jahre war er Vorsitzender der Flurbereinigung und der Jagdgenossenschaft. Viele Jahre war er Vorsitzender in der Forstbetriebsgemeinschaft Nuhne und 12 Jahre im Kirchenvorstand. In Würdigung seiner vielfältigen Verdienste wurde Josef Kleinsorge 1987 das Bundesverdienstkreuz verliehen. Im Jahr 2002 wurde er mit der Verdienstmedaille der Stadt Hallenberg ausgezeichnet.

Ein Hauch von Hollywood in Hallenberg

Armin Mueller-Stahl stellt in Hallenberg aus

Im Infozentrum Kump sind bis zum 14. November über 60 Druckgrafiken, Lithographien und Radierungen von Deutschlands wohl bekanntesten lebenden Schauspieler - Armin Mueller-Stahl zu sehen. Bürgermeister Michael Kronauge begrüßte bei der Eröffnung der Ausstellung „Menschenbilder“, der dritten in diesem Jahr zahlreiche Besucher. Armin Mueller-Stahl, Jahrgang 1930, ist als Schauspieler international bekannt. Die wenigsten wissen jedoch, dass er als studierter Konzertgeiger und Maler auch zu den größten künstlerischen Mehrfachbegabungen der deutschen Kulturgeschichte zählt.



Nach seiner äußerst erfolgreichen Karriere als international bekannter Schauspieler widmet er sich in den vergangenen Jahren verstärkt der Malerei. Die Ausstellung in Hallenberg entstand in enger Zusammenarbeit mit der Kunsthaut Lübeck. Die Leiterin des Museums Arolsen, Dr. Birgit Kümmel, stellte den Besuchern die Biographie des Weltstars vor und würdigte das künstlerische Wirken von Armin Mueller-Stahl.

Hallenbergs ehemaliger Bürgermeister Ulrich Gierse verstorben



Der langjährige ehrenamtliche Bürgermeister der Stadt Hallenberg, Ulrich Gierse, ist am 31.10. im Alter von 78 Jahren verstorben. Ulrich Gierse war viele Jahre in der Kommunalpolitik aktiv. Von 1979 bis 1999 war er Mitglied im Stadtrat und von 1979 bis 1984 Ortsvorsteher. 1984 wurde er zum ehrenamtlichen Bürgermeister der Stadt Hallenberg gewählt. Dieses Amt übte er zehn Jahre aus. In seine Amtszeit als Bürgermeister fallen u.a. der Kauf des Bahnhofsgeländes und des Bahndamms, der Beitritt zum Abwasserverband Hochsauerland, die

HALLENBERG ANNO DAZUMAL



INTERESSANTES AUS DER GESCHICHTE HALLENBERGS

Errichtung des Bauhofs, die Neugestaltung des Marktplatzes und viele Baumaßnahmen an Schulen und Feuerwehrhäusern. Für die Stadt war er von 1984 bis 1999 Mitglied im Verwaltungsrat und im Kreditausschuss der Sparkasse Hochsauerland. Ab 1962 gehörte er dem Vorstand der Schützengesellschaft an und war von 1978 bis 1984 zweiter Vorsitzender. 1979 war er Initiator und Mitbegründer des Stadtschützenverbandes und acht Jahre lang 1. Vorsitzender. An der Einführung der Stadtschützenfeste war er maßgeblich beteiligt. Dem Männergesangsverein gehörte er seit 1965 an. Seit 1968 war er im Vorstand und mehrere Jahre 1. Vorsitzender. Im Jahr 2000 wurde Ulrich Gierse mit der Verdienstmedaille der Stadt Hallenberg geehrt.

Vlado Kumpan und seine Musikanten in Hallenberg



Ausverkauftes Haus in der Schützenhalle beim Konzert des Sauerland Herbstes. Die Straßen waren mit Bussen und Autos verstopft. Das Konzert schon lange ausverkauft. Bürgermeister Michael Kronauge und Moderator und Comedian Jürgen Bangert zeigten sich begeistert über den Auftritt des tschechischen Startrompeters Vlado Kumpan und seiner Musikanten.

Die Europameister in der Sparte böhmisch-mährische Blasmusik rissen das Publikum vom ersten Stück an durch ihr technisches Können und ihre Spielfreude mit und bewiesen dass sie nicht nur ihre größtenteils selbstkomponierten Polkas, Länder und Walzer, sondern auch ganz unterschiedliche andere Stilrichtungen in absoluter Perfektion beherrschen. Aber in der Schützenhalle durfte natürlich auch echte Schützenfestmusik nicht fehlen. Nach fast dreieinhalb Stunden gab es als Zugabe „Auf der Vogelwiese und die „Südböhmische Polka“ bei der es das Publikum und die von weit angereisten Fans nicht mehr auf den Sitzen hielt.

Neuer Vikar für den Pastoralverbund Hallenberg ernannt



Matthias Kamphans ist neuer Vikar in Hallenberg, Hesborn, Liesen und Braunshausen. Der 33jährige wird zu Beginn des Advents nach Hallenberg umziehen und seinen Dienst im Pastoralverbund Hallenberg beginnen. Er stammt aus Unna und wurde 2009 in Paderborn zum Priester geweiht. Er war bisher Vikar in Hövelhof und in Menden. Wir heißen ihn herzlich willkommen. Seine Beauftragung umfasst auch die seelsorgliche Mitarbeit im Pastoralverbund Medebach mit seinen Gemeinden.

„Hallenberg Bilder“ des schwäbischen Malers Guido Schreiber aus dem Jahr 1954

Den „Van Gogh des Schwarzwalds“ hat man ihn genannt, weil er so gekonnt mit der Farbe umgehen konnte. Seine Bilder „seien mit Licht und Luft“ gemalt begeistern sich Kunstkritiker. Die Rede ist von dem Maler und Zeichner Guido Schreiber (1888-1979) aus Villingen. Im Sommer 1954 war Guido Schreiber für längere Zeit in Hallenberg. In dieser Zeit sind rund 80 Zeichnungen und Gemälde aus Hallenberg und Umgebung entstanden. Speziell die frühen Ansichten und der lokale Bezug macht die Begegnung mit dem versierten Maler und Zeichner doppelt lohnend. Den manches was Guido Schreiber vor 60 Jahren gemalt hat, ist heute schon ein künstlerisches Zeitdokument. Auf den Bildern sieht man die Landschaften und Ortschaften der Region wie sie früher einmal ausgesehen haben, ländlich, dörflich und idyllisch. Aus seinem Nachlass sind nun die Bilder aus längst vergangenen Zeiten zu sehen. Alle Bilder können im Rathaus besichtigt und erworben werden.



Ausgabe Oktober 2024

Zusammengestellt vom Förderverein Hallenberg.

LOKALES | KITA / SCHULEN | SPORT | GEMEINDELEBEN | GESUNDHEIT | TERMINE U.V.M...

rundblick
HOCHSAUERLAND



NEWS AUS DEM HOCHSAUERLAND –
JETZT AUCH UNTER:

rundblick-HOCHSAUERLAND.DE

Hallo liebe HOCHSAUERLÄNDERer*innen,

**RUNDBLICK-HOCHSAUERLAND.DE IST ONLINE -
100% HOCHSAUERLAND!**

Alles was in der Region passiert, was für Dich wichtig ist, kriegst Du jetzt auf Handy, Tablet oder PC! Schau direkt rein: www.rundblick-hochsauerland.de. Bist Du in einem Verein / einer Institution, dann registriere Dich jetzt auf redaktion.rautenberg.media und erhalte einen Zugang für unser Redaktionssystem. Deine Nachrichten kommen dann in die gedruckte Ausgabe des Rundblick Hallenberg und in die online-Ausgabe des Rundblick Hochsauerland.

**RUNDBLICK-HOCHSAUERLAND.DE –
wir freuen uns auf Dich!**



Aus der Arbeit der Partei CDU Hallenberg

CDU-Hallenberg - Aus unserer Sicht!

Windpark mit Bad Berleburg

Wir freuen uns, dass der Bürgermeister erkannt hat, dass man die Bürger über Entscheidungen informieren muss; und dies nicht nur über Social Media. Im Rundblick wurde eine ganzseitige Anzeige geschaltet. Das die Entscheidung zur Windkraft „mit großer Mehrheit getroffen wurde“ hat uns überrascht, denn ohne die Enthaltungen, die ja von Unsicherheit zeugen (Eile ist ein Feind der Qualität), waren es lediglich die Stimmen von FDP und BfH. Die CDU ist nicht gegen einen Windpark mit Berleburg, es geht um die für Hallenberg wirtschaftlichste Lösung. Es geht um 5 bis 6 WEA auf Hallenberger Flächen und einer Investition von mehr als 50 Millionen Euro. Investoren müssen Geld verdienen. Die Stadt hat mit ihren Waldflächen ein Potential, dass für Investoren interessant ist. Jeder Privatmann würde verhandeln und andere Angebote einholen um das bestmögliche rauszuholen. Nicht so die Stadt Hallenberg. „Wir sind nicht auf dem Basar“ so der Bürgermeister. Falsch, wir sind auf dem Windkraftbasar. Hier geht es um Millionen. Beispiel: Eine ausgehandelte Vergütung für die Pachtzahlungen von nur einem zusätzlichen Cent pro KW-Stunde bringt in 20 Jahren bei einem Windrad ca.4 Millionen Euro Mehreinnahme für die Stadt. Wir reden von mindestens 5 Anlagen. Welch eine verpasste Chance. Beim größten Projekt in der Geschichte der Stadt hätten wir uns mehr Zeit gewünscht, um alle offenen Fragen zu klären, Bedenken auszuräumen und ggf. neu auszuschreiben. Jeder Feldweg wird deutschlandweit ausgeschrieben. Warum nicht ein Millionen-Projekt? Außerdem sollte eine Entscheidung mit Langzeitwirkung möglichst nach dem Konsensprinzip oder einstimmig getroffen werden. Hoffen wir, dass die Entscheidung der Ratsmitglieder von FDP und BfH für dieses Projekt, gegen höhere Pachtzahlungen hin zu einer ungewissen Erlösbeteiligung aufgeht, andernfalls würde über die nächsten 20 Jahren ein Schaden in Millionenhöhe für die Stadt Hallenberg entstehen.

Joachim Huft

Ende: Aus der Arbeit der Partei CDU Hallenberg

LOKALES

25 Jahre Hospizinitiative Hallenberg / Winterberg e. V.

Ein Grund zum Feiern


Die Hospizinitiative Hallenberg / Winterberg e. V. feiert in diesem Jahr ihr 25-jähriges Bestehen. Seit einem Vierteljahrhundert setzt sich die Initiative für eine würdevolle Begleitung schwerstkranker und sterbender Menschen ein. Doch das ehrenamtliche Engagement der Hospizinitiative umfasst weit mehr als die Sterbebegleitung. Am Samstag, 26. Oktober, lädt die Hospizinitiative alle Mitglieder und Interessierten herzlich dazu ein, gemeinsam diesen besonderen Meilenstein zu feiern. Ab 12 Uhr öffnet das Büro in der Kirchstraße 7, 59969 Hallenberg seine Türen und bietet Einblicke in die vielfältigen Projekte der Initiative. Hier erfahren Besucher, was das „Mehr“ der Hospizarbeit ausmacht. Für Groß und Klein wird ein buntes Rahmenprogramm geboten, bei dem es viel zu entdecken und zu erleben gibt. Den festlichen Abschluss des Jubiläumstages bildet um 16 Uhr ein Benefizkonzert in der Pfarrkirche St. Heribertus Hallenberg. Das Duo „schlicht & ergreifend“ sorgt mit seinen gefühlvollen Klängen für einen musikalischen Höhepunkt, der diesen besonderen Tag feierlich abrundet. Wir freuen uns auf zahlreiche Besucher und einen Tag voller Begegnungen, Austausch und Musik.

Kontakt
Hospizinitiative Hallenberg / Winterberg e.V.
Kirchstraße 7, 59969 Hallenberg
E-Mail: info@hospiz-hallenberg-winterberg.de
www.hospiz-hallenberg-winterberg.de

VORGEZOGENER REDAKTIONSSCHLUSS

Liebe Leser/-innen und Inserent/-innen,
aufgrund des bevorstehenden Feiertags (Allerheiligen) ziehen wir den Redaktionsschluss vor.

Redaktionsschluss für (Kw 44)
Mittwoch, 23.10.2024 / 10 Uhr







Einladung zum Revierbegang

Jagdgenossenschaft Liesen

Nach dem ab 1. April 2015 gültigen Jagdpachtvertrag führt der Jagdvorstand der Jagdgenossenschaft Liesen zur Beurteilung der Wildschadenssituation in der Forstwirtschaft gemeinsam mit interessierten oder betroffenen Grundstückseigentümern und dem Jagdpächter jährlich einen Revierbegang durch.

Zu diesem Revierbegang lädt die Jagdgenossenschaft Liesen interessierte oder betroffene Grundstückseigentümer am Samstag, 2. November, um 10 Uhr, ein, der

Begang endet gegen ca. 1 Uhr. Treffpunkt für den diesjährigen Revierbegang ist der Dorfplatz in Liesen.

Für die Teilnahme am Revierbegang ist festes Schuhwerk erforderlich. Aus organisatorischen Gründen (es soll ein kleiner Imbiss gereicht werden) wird um verbindliche Anmeldung zur Teilnahme bis spätestens Donnerstag, 24. Oktober, beim Jagdvorsteher Georg Brieden, Tel.: 02984/1794, oder beim Geschäftsführer Dieter Harbeke, Tel.: 02984/31117, gebeten.



HELLWIG + Partner

Versicherungsmakler

Wir beraten Sie
NEUTRAL – UNABHÄNGIG – FAIR



Am Dauren 2 • 59964 Medebach-Oberschledorn
Fon: 02982/1890 • www.hellwig-partner.de

- Einlagen nach Maß und Formabdruck
- Schuhzurichtungen
- ESD Einlagen für Sicherheitsschuhe
- Schuhreparaturen
- Bequemschuhe in Weite H – K- M

Auf Wunsch auch Hausbesuche möglich!



Fachgeschäft für
Orthopädie-Schuh-Technik und
Bequemschuhe

KLEINSORGE

Rosenweg 4 • 59955 Winterberg-Züschen • Tel.: 02981 / 516

Hier bedient Sie der Orthopädienschuhmachermeister persönlich!



Silvestergala im Oversum

Feiern Sie mit uns den Jahreswechsel 2024/25.

31.12.2024 ab 19:00 Uhr mit:

Galabuffet • Mitternachtssnack • Getränken • Live Music

189,00 Euro pro Person

Hotel OVERSUM

Am Kurpark 6 | 59955 Winterberg

Reservierung unter:

Tel. 02981 92955-0 oder Email info@oversum-vitalresort.de

REWE ANJA RAU DEIN MARKT

REWE Anja Rau oHG

Merklinghauser Str. 47 + 51
59969 Hallenberg
Mo bis Sa – 7 bis 19 Uhr

Getränkemarkt Hallenberg
Mo bis Sa – 8 bis 19 Uhr

Ruhrstraße 15c
35066 Frankenberg
Mo bis Sa – 7 bis 22 Uhr



November



TRÄUME

AUF GUT GLINDFELD

**NACH 150 JAHREN
TOTALAUSVERKAUF WEGEN
GESCHÄFTSAUFGABE!**

mindestens

20% auf alles

Start am Montag
7.10. um 10.00 Uhr

Grüner Preis = Endpreis

Kochkultur, Haushaltswaren, Tischambiente uvm.

Schreiber e.K.
HAUSHALTSWAREN

Oberstraße 25
59969 Medebach
Tel.: 02982. 85 63

Öffnungszeiten: Mo - Fr: 10.00 - 18.00 & Sa: 10.00 - 14.00 Uhr

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Bestattungsinstitut

Falkenstein

Inhaber Bernd Braun
Medebach

Fachgeprüftes und zertifiziertes Unternehmen

*Eine Bestattung ist Vertrauenssache
Der letzte Weg in guten Händen*

www.bestattung-falkenstein.de



0 29 81 - 454



Auch in diesem Jahr finden die Novemberträume wieder vom 25. - 27. Oktober auf Gut Glindfeld statt.

Öffnungszeiten: Fr. 14.00 - 20.00 Uhr, Sa. 11.00 - 18.00 Uhr, So.

11.00 - 17.00 Uhr.

Eintritt: 5,- € pro Person,

Kinder bis 16 Jahre frei.

Hunde an der Leine sind erlaubt.

Die Veranstaltung ist überwiegend barrierefrei.

Wanderveranstaltungen

18. bis 31. Oktober

Freitag, 18. Oktober,

14 bis 17.30 Uhr

Landschaftstraum trifft Fotowandern, Winterberg

Samstag, 19. Oktober,

10 bis 13 Uhr

Panorama-Tour zur und durch die Veltins-EisArena, Winterberg

Samstag, 19. Oktober,

10 bis 13.30 Uhr

Naturerlebnis für Groß und Klein, Winterberg

Samstag, 19. Oktober,

10.30 bis 14 Uhr

Klima-Erlebniswanderung & Baumpflanzung - Heute für morgen pflanzen, Winterberg

Samstag, 19. Oktober,

14 bis 15.30 Uhr

Altstadtführung durch Winterberg

Samstag, 19. Oktober,

14 bis 16 Uhr

Bobbahnführung-Führungen durch die VELTINS-EisArena, Winterberg

Samstag, 19. Oktober,

14 bis 16 Uhr

Natur und Technik - Das Skigebiet im Sommer erkunden, Winterberg-Neuastenberg

Samstag, 19. Oktober,

15 bis 17 Uhr

Historische Stadtführung in Hallenberg

Samstag, 19. Oktober,

15 bis 17 Uhr

Bier-Erlebnis-Wanderung in Hallenberg

Samstag, 19. Oktober,

15 bis 18.30 Uhr

Bier-Erlebnis-Wanderung mit Besichtigung des Hallenberger Brauhofs und Bierprobe, Hallenberg

Samstag, 19. Oktober,

17.30 bis 19 Uhr

Nachtwächter-Rundgang für Kinder und Familien, Winterberg

Sonntag, 20. Oktober,

10.30 bis 13.30 Uhr

Familienwanderung zum „Goldenen Pfad“ mit Fernsicht und Gipfel-

bucheintrag,

Winterberg-Niedersfeld

Dienstag, 22. Oktober,

10 bis 12 Uhr

Wanderung mit den Rangern - Den goldenen Herbst entdecken mit dem Ranger, Winterberg
Bitte um Voranmeldung bis zum 20.10.

Dienstag, 22. Oktober,

10 bis 15 Uhr

Wanderung zur Hängebrücke „Skywalk“ Willingen, Winterberg

Dienstag, 22. Oktober,

14 bis 16 Uhr

Bobbahnführung-Führungen durch die VELTINS-EisArena, Winterberg

Dienstag, 22. Oktober,

14 bis 18 Uhr

Geführte Halbtageswanderung, Winterberg

Mittwoch, 23. Oktober,

14 bis 17 Uhr

Panorama-Tour zur und durch die Veltins-EisArena, Winterberg

Mittwoch, 23. Oktober,

14.30 bis 18 Uhr

Klima-Erlebniswanderung & Baumpflanzung - Heute für morgen pflanzen, Winterberg

Mittwoch, 23. Oktober,

15 bis 17 Uhr

Bier-Erlebnis-Wanderung in Hallenberg

Mittwoch, 23. Oktober,

15 bis 18.30 Uhr

Bier-Erlebnis-Wanderung mit Besichtigung des Hallenberger Brauhofs und Bierprobe, Hallenberg

Donnerstag, 24. Oktober,

10 bis 13.30 Uhr

Walderlebnis für kleine und große Abenteurer, Winterberg

Donnerstag, 24. Oktober,

14 bis 17.30 Uhr

Geführte Überraschungswanderung, Winterberg

Freitag, 25. Oktober,

21 bis 23 Uhr

Winterberg im Mittelalter - Nacht-

HALLENBERGER

... UND UMGEBUNG



SCHAUFENSTER

GEWEBE | DIENSTLEISTUNGEN | HANDEL

wächter Führung, Winterberg

**Samstag, 26. Oktober,
10 bis 13 Uhr**

Panorama-Tour zur und durch die Veltins-EisArena, Winterberg

**Samstag, 26. Oktober,
10 bis 13.30 Uhr**

Naturerlebnis für Groß und Klein, Winterberg

**Samstag, 26. Oktober,
10.30 bis 14 Uhr**

Klima-Erlebniswanderung & Baumpflanzung - Heute für morgen pflanzen, Winterberg

**Samstag, 26. Oktober,
14 bis 15.30 Uhr**

Altstadtführung durch Winterberg

**Samstag, 26. Oktober,
14 bis 16 Uhr**

Bobbahnführung-Führungen durch die VELTINS-EisArena, Winterberg

**Samstag, 26. Oktober,
14 bis 16 Uhr**

Natur und Technik - Das Skigebiet im Sommer erkunden, Winterberg-Neuastenberg

**Samstag, 26. Oktober,
15 bis 17 Uhr**

Bier-Erlebnis-Wanderung in Hallenberg

**Samstag, 26. Oktober,
15 bis 18.30 Uhr**

Bier-Erlebnis-Wanderung mit Besichtigung des Hallenberger Brauhofs und Bierprobe, Hallenberg

**Samstag, 26. Oktober,
ab 17, 17.30 und 18 Uhr**

Gourmet-Tour „Eiszeit“, Winterberg

Buchungsende am 22.10.

**Samstag, 26. Oktober,
17.30 bis 19 Uhr**

Nachtwächter-Rundgang für Kinder und Familien, Winterberg

**Sonntag, 27. Oktober,
10 bis 12.30 Uhr**

Schanzenführung an der St. Georg Sprungschanze, Winterberg

**Dienstag, 29. Oktober,
10 bis 15 Uhr**

Wanderung zur Hängebrücke „Skywalk“ Willingen, Winterberg

**Dienstag, 29. Oktober,
14 bis 18 Uhr**

Geführte Halbtageswanderung, Winterberg

**Mittwoch, 30. Oktober,
15 bis 17 Uhr**

Bier-Erlebnis-Wanderung in Hallenberg

**Mittwoch, 30. Oktober,
15 bis 18.30 Uhr**

Bier-Erlebnis-Wanderung mit Besichtigung des Hallenberger Brauhofs und Bierprobe, Hallenberg

**Donnerstag, 31. Oktober,
14 bis 17.30 Uhr**

Geführte Überraschungswanderung, Winterberg

Infos, Anmeldung und Buchung bei der Tourist Information Winterberg, Tel. 02981 92500, info@winterberg.de oder direkt online buchen: www.winterberg.de/aktivitaeten-wohl-fuehlen/erlebnis-buchen/#

Alle Angaben ohne Gewähr.



METZGEREI SCHNORBUSCH

59969 Hallenberg · Kirchstraße 6 · Tel. 02984-8330
www.metzgerei-schnorbusch.de

ANGEBOTE Di., 22.10. - Sa., 26.10.2024

Hallenberger Spießbraten, pikant	100 g	1,29 €
Schnelle Pfanne, küchenfertig	100 g	1,39 €
Dicke Rippe, mager und vollfleischig	100 g	0,79 €
Gekochte Mettwurst (Portionswurst)	100 g	1,49 €
Schinkenspeck, geräuchert	100 g	1,98 €
Benjamin Gouda, 48%	100 g	1,29 €

ANGEBOTE Di., 29.10. - Sa., 02.11.2024

Kkrustenbraten, natur oder gewürzt	100 g	1,29 €
Brutzelfleisch, für die schnelle Küche	100 g	1,39 €
Frische Bratwurst, herzhaft	100 g	0,89 €
Schwarzwälder Kernschinken	100 g	2,59 €
Reinert Sommerwurst	100 g	2,79 €
Holland Gouda, 48 %	100 g	1,29 €

DIENSTAG: FRISCHES METT

100 g 0,89 €

HEIßE THEKE AB 11.00 UHR

- Di. Grillhaxen und Wellfleisch
- Mi. Leberkäse, heiß aus dem Backofen
- Do. Hallenberger Currywurst
- Tägl. Schnitzel, Kotelettes, Frikadellen und Brötchen

Öffnungszeiten:

Montags Ruhetag

Di. - Do. 7.30 – 13.00 Uhr & 14.30 – 18.00 Uhr

Fr. 7.30 – 18.00 Uhr durchgehend

Sa. 7.30 Uhr – 12.30 Uhr

Donnerstag vor Allerheiligen 7.30 – 18.00 durchgehend geöffnet!

Versammlung des Förderverein Hesborn

Da die Jahreshauptversammlung des Förderverein Hesborn aufgrund der Änderung des Geschäftsjahres erst im Januar 2025 stattfindet, lädt

der Vorstand für Freitag, 25. Oktober, um 19 Uhr, zu einer öffentlichen Versammlung in die ehemalige Schule (Klassenraum im EG) ein.

SPIES
Landschaftspflege
www.landschaftspflege-spies.de

Martin Spies
Landschaftspflege und Erdarbeiten
Hof Trambach 2 · 59969 Hallenberg
Tel. 02984-8672 · Mobil 0171 9905667



Deutsche Versicherungsfinanz
Eine gute Versicherung ist Gold wert... GmbH

— Günstig versichert? —

Nuhnetalstr. 52, 59955 Winterberg-Züschen
Tel.: 0 29 81- 78 75
info@versicherungsfinanz.de



6er Körner-Tüte

nur **4,88 €**

Isken
Mein Bäcker mit Herz(lichkeit).



Sofort Bargeld
Gold- & Silberankauf
zum Tageshöchstpreis

Altgold • Münzen • Zahngold
Besteck • D-Mark-Tausch 2:1
Vertrauen Sie nur dem Fachmann vor Ort!

Schmuck & Uhren

DRÖGE

Hauptstr. 18 • Winterberg

Do. & Fr. 11:00 - 13:00 & 14:00 - 17:00
Samstag 11:00 - 15:00

Goldankauf & Trauringauswahl auch nach Vereinbarung • 02981 / 929 72 42

Jugendplatz in Hallenberg

Skater und Festival-Fans erobern das Gelände



Am Samstag, 5. Oktober, hatten die Jugendlichen aus der Region erstmals die Gelegenheit, Teil eines Festivals in ihrer eigenen Stadt zu werden. Gemeinsam wurde geskatet, gefeiert und gestaunt. Die Stadt Hallenberg freut sich, den aufgewerteten Jugendplatz an der Lieserbrücke in Benutzung zu sehen. Zwischen 16 und 20 Uhr war dieser reichlich mit begeisterten Jugendlichen und Erwachsenen gefüllt. Zusammen mit den Profi-Skatern Lea Schäfer und Deniel Cramer wurde die Skateanlage auf die Probe gestellt. Viele Jugendliche nutzen die Gelegenheit und brachten ihre eigenen Boards mit oder griffen die bereitgestellten

Utensilien zurück. Die Unterstützung des Bürgermeisters Enrico Eppner war von großer Bedeutung für das Festival. Nicht nur er, sondern auch sein ganzes Team haben die letzten Wochen viele Mühen in die Planung investiert, und es hat sich gelohnt - es war ein herausragendes Erlebnis für alle Beteiligten. Zudem kündigte Eppner neue Pläne zur Gestaltung des Jugendparks an der Lieserbrücke an: Ein neuer Basketballkorb, ein Snackautomat und in den kommenden Wochen sogar kostenfreies WLAN sollen den Platz noch attraktiver für die jungen Menschen aus der Region machen. Ein weiteres Highlight des Festi-

vals war das Holi-Special, bei dem Farben als Symbol der Gemeinschaft genutzt wurden. „Lassen wir den Himmel über Hallenberg noch einmal bunt erstrahlen“, kündigte der Bürgermeister das Spektakel an. Während Skateboard-Stunts durch die bunten Farbwolken durchgeführt wurden und die Jugendlichen fröhlich herumsprangen, legte DJ Robin aus Hallenberg die passenden Beats auf und begleitete das gesamte Festival musikalisch. Auch Bürgermeister Eppner mischte sich unter die Farbwütigen und scheute sich nicht, selbst Teil des Spektakels zu sein. Zum Abschluss des Festivals wurde mit einem spektakulären Feuerwerk

gemeinsam der Abend beendet. „Das Festival war einfach toll - Es gab gute Musik, Getränke und Essen und jeder konnte seinen Spaß haben“, so ein jugendlicher Besucher des Festivals. Für alle Organisatoren des Festivals ist dies eine freudige Rückmeldung. Ermöglicht wird dieses Projekt von der Stadt Hallenberg und dem Ensemble e.V. Gefördert wird dieses Projekt durch das Regionale Kultur Programm NRW, die Sparkasse Hochsauerland und das Ministerium für Kultur und Wissenschaft des Landes NRW. Das Programm „Youth. & Arts“ ist eine interkommunale Initiative des Ensemble e.V., Stützpunkt für Jugendkultur in NRW.

ANZEIGEN . DRUCK . WEB . FILM

PROSPEKTVERTEILUNG . BANNER



Ihre **DIGITAL-AUSGABE:**
www.rundblick-hochsauerland.de



BANNER für den digitalen **RUNDBLICK** einfach bei mir **schalten**. Ich rücke Ihre Produkte und Dienstleistungen, die Leistungsfähigkeit Ihres Unternehmens maßgeschneidert nach Ihren Wünschen ins richtige Licht. Rufen Sie mich an - ich freue mich auf das Gespräch mit Ihnen!

ZEITUNG

Lokaler geht's nicht.

DRUCK

Satz, Druck, Image.

WEB

24/7 online.

FILM

Perfekter Drehmoment.



DIGITAL-ZEITUNG:
www.rundblick-hochsauerland.de

rundblick

STADT HALLENBERG

E-Paper:
rundblick-hallenberg.de/e-paper

MIT DEN ORTEN:
BRAUNSHAUSEN
HESBORN
UND LIESEN

Alle 14 Tage in Ihrem Briefkasten

Auch für Rundblick Medebach & Mitteilungsblatt Winterberg!



MEDIENBERATERIN
Birgit Lauber

MOBIL 0171 8859940
E-MAIL b.lauber@rautenberg.media



10

Rundblick Hallenberg | 47. Jahrgang | Nr. 21 | Freitag, 18. Oktober 2024 | Kw 42 | rundblick-hallenberg.de/e-paper

Superfood fürs Power-Frühstück

Frei nach dem Motto „der Morgen macht den Tag“ gilt das Frühstück als wichtigste Mahlzeit. Und das ist nicht nur eine Volksweisheit, sondern wurde durch zahlreiche Studien belegt. Wie ein Sprungbrett in den Tag gibt es dem Körper Energie und regt den Stoffwechsel an. Deshalb ist die richtige Mahlzeit am Morgen so wichtig.

Schon gewusst? Süßkartoffeln sind perfekt für den Morgen

Was zunächst ungewöhnlich klingt, macht aus ernährungswissenschaftlicher Sicht Sinn. Denn Süßkartoffeln aus den USA unterstützen den Kick-Start in den Tag mit ihrer einzigartigen Nährstoffzusammensetzung. Das orange Gemüse bringt nicht nur eine extra Portion Farbe auf den Frühstücksteller, sondern enthält auch wichtige komplexe Kohlenhydrate, die den Körper mit Energie versorgen. Das fördert gleich zu Beginn des Tages die Konzentrations- und Leistungs-



Süßkartoffel-Waffeln. Foto: American Sweet Potatoes/akz-o

fähigkeit. Außerdem sind sie sehr ballaststoffreich, leicht verdaulich und liegen dadurch nicht so schwer im Magen. In Kombination mit wertvollen Proteinen und Fetten sind Süßkartoffeln die

ideale Grundlage für eine ausgewogene Mahlzeit, die über den ganzen Tag hinweg satt hält.

Leckere Rezeptideen mit Süßkartoffeln aus den USA

Das orange Gemüse kann ganz

einfach im Backofen gegart werden. Dann nur aufschneiden, kurz abkühlen lassen und entweder mit Joghurt, Früchten und Nüssen füllen oder mit etwas Mandelmilch in einen leckeren Süßkartoffel-Smoothie verwandeln. In Pancakes, Muffins oder Waffeln sorgt das orange Gemüse für einen leicht süßen Geschmack und cremige Textur. Wer es morgens lieber herzhaft mag, kann seinen Toast gegen ein selbstgemachtes Süßkartoffel-Brot tauschen. Gründlich abgewaschen, muss die Süßkartoffel nicht mal geschält werden, denn in und unter der Schale verbergen sich wichtige Nährstoffe. Entdecken Sie weitere Ideen für ein farbenfrohes Frühstück mit Süßkartoffeln aus den USA und lassen Sie sich von unseren Rezepten inspirieren: www.sweetpotatoes.eu. (akz-o)



Süßkartoffel-Brot mit Walnüssen und Ahornsirup-Butter. Foto: American Sweet Potatoes/akz-o

*Gutes aus der Region,
da steckt viel Herzblut drin!*

Unser Regionalmarkt findet
dienstags und samstags
von 14 bis 17 Uhr
im Innenhof unseres Hotels statt.



Wir wünschen viel Spaß
beim Stöbern und Genießen.

Center Parcs Park Hochsauerland 59964 Medebach ☎ +49 2982 9500





Hof Wittmar

JETZT SCHON AN DEN WINTER DENKEN!

POWER-PELLETS

15 kg-Sackware

QUALITÄTSPELLETS

AUS DER REGION

Brennholz in Buche, Esche und Fichte.

15 kg Sack

nur 4,50 €

Angebotspreis bei Palettenabnahme



Hofladen geöffnet: Mo.-Fr. 8:00-17:00 Uhr und Sa. 8:00-12:00 Uhr

THD Faustweg KG – Am Faustweg 25 – Medebach – ☎ 0170 967 36 26

Folge uns auf Facebook und Instagram  



Weihnachtsfeiern im Landgasthof Schöttes



Feierlichkeit in lockerer Runde im Gasthof Schöttes

Direkt in der Ortsmitte von Olsberg-Wiemeringhausen gelegen, befindet sich der Landgasthof Schöttes. Bekannt für seine rustikale, gutbürgerliche Küche mit gemütlichem und liebevollem Ambiente. Hier bleibt kein Auge trocken, denn im traditionellen Gasthof der Chöre kommt immer gute

Stimmung auf. Im großen Saal können Feierlichkeiten im familiären Rahmen ausgerichtet werden. In der Wirtsstube treffen sich kleine Stammtischrunden. Auch Wanderer, Biker und andere spontane Einkehrer finden hier ihren Platz. Der Wirt Christof Schöttes betreibt den Gasthof mit Partyservice, Bier-

garten und Zimmern seit vielen Jahren mit viel Herzblut. Feiern und Spaß haben ist im Gasthof Schöttes Programm.

Deshalb lohnt es sich, hier schon jetzt für die persönliche Weihnachtsfeier zu buchen, egal ob im Kreis mit Freunden, der Familie oder Kollegen. In der Weihnachtszeit werden Köstlichkeiten von der speziellen Weihnachtskarte im festlich geschmückten Ambiente in der schönsten Zeit des Jahres angerichtet. Kulinarische

Sonderwünsche werden natürlich auch gerne umgesetzt. Viele Rennrad- und Mountainbike-Gruppen, aber auch Motorradfahrer kehren schon seit vielen Jahren hier ein und kommen immer wieder.

Der Biergarten hat nach wie vor jetzt zur Herbstzeit bei gutem Wetter geöffnet. Alle Speisen können einen Tag zuvor auf Bestellung gerne auch für zu Hause abgeholt werden. Vorbeischauchen lohnt sich. [BL]

LANDGASTHOF
SCHÖTTES



- Bald wieder weihnachtliche Spezialitäten
- Jetzt für Ihre Weihnachtsfeier reservieren



Landgasthof Schöttes
Winterberger Str. 30
Olsberg-Wiemeringhausen
Telefon (02985) 238



Kulinarische Köstlichkeiten im Landgasthof Schöttes

WEIHNACHTSFEIER PLANEN

Gastronomie „Die Schanze“ im Wintermodus

Schon bald wechselt „Die Schanze“ wieder in den Wintermodus! Ab Dezember geht's dann in die zweite Skisaison in der besonderen Lokation in der St. Georg Schanze, dem Wahrzeichen Winterbergs. Aber vorher- hohoho - soll es an der St. Georg Sprungschanze in Winterberg richtig weihnachtlich werden. Am 8. und 9. Dezember ab 18.00 Uhr (19.00 Uhr

Buffet) bietet das Schanzen-Team „Festliches“ für Teller und Glas. Während das Dinner-Angebot schon feststeht, arbeitet das Team um Frank und Adrian noch am passenden Weihnachtspunsch. Eine rechtzeitige Reservierung wird angeraten. Telefonisch unter +49 2981 4259019 oder via Mail unter kontakt@die-schanze.de.



Die St. Georg Schanze mit der Gastronomie im Inneren



Kulinarische Genüsse aus der Schanzen-gastronomie

ab 18 Uhr
42,- p.P.

X-MAS

DINNER BUFFET

06. & 07.12.

VORSPEISEN

Hausgemachter Punsch zum Empfang

Maronencremesuppe

Weihnachtliches Bruschetta

Marinierter Rotkohl im Glas/ Bulgur & Falafelbällchen

Blattsalate mit Balsamicodressing

Baguette & Dip

HAUPTGÄNGE

Hirschedelgulasch | Cumberlandsauce

Tilapiafilet | Zitronenbutter

Kürbis-Strudel | dunkle Rotweinsauce

Nussspätzle | Kroketten | Geschmorter Spitzkohl | Apfelrotkohl

SÜßES

Weihnachtliches Tiramisu

Glühweinpfaffen

DIE SCHANZE WINTERBERG



Ein Stück Südtirol im Elpetal

Das Südtiroler Backhaus in Olsberg-Elpe



Die Herbstkarte mit Kürbisgerichten

Das Südtiroler Backhaus befindet sich in zentraler Lage im Ortskern von Olsberg-Elpe.

Die dortigen original Südtiroler Spezialitäten sind einzigartig im Hochsauerland. Das Schüttelbrot, die Vinschgauer Brötchen und die Zelten (Früchtebrot) erfreuen sich großer Beliebtheit, werden gerne mit nach Hause genommen oder als „Brotzeit“ direkt verzehrt. Alle Speisen natürlich auch zum mitnehmen. **Präsentkörbe** individuell auf Wunsch zusammenstellbar. **Gutscheine** sind eine tolle, individuelle Geschenkidee.

Die Auswahl an **Südtiroler Spezialitäten** umfasst diverse Wurst- und Käsespezialitäten, Fruchtaufstriche, Weinsorten (Cidré, Apfelwein), weitere Spirituosen (z.B. Zirbenschknaps), Schokoladensorten, Eiernudeln in verschiedenen Geschmacksrichtungen (z. B. Steinpilz oder Schüttelbrotnudeln), Apfelsaft und verschiedene



Südtiroler Käsespezialitäten im Südtiroler Backhaus

Teesorten.

Südtiroler Käsespezialitäten wie Berg- und Almkäse sind in verschiedenen Sorten wie Pino (mit Latschenkiefer), Diavolo (mit Chili), Pane (Heumilchkäse), Ziegenkäse und Käse mit Brotgewürzen vorrätig.

Der **kleine Shop** bietet einen erlesenen Mix aus regionalen und Südtiroler Produkten. Ebenso Speisen und Genussmittel für den täglichen Bedarf.

Im **Café- und Restaurantbereich** stammen alle Kuchen, Torten und Gebäcksorten aus eigener Herstellung und es herrscht ein gemütliches Ambiente. Bei gutem Wetter kann man auch draußen auf der überdachten und windgeschützten Terrasse Platz nehmen. Kleine Familienfeiern können bis 30 Personen ausgerichtet werden. Bike- und Wandergruppen, sowie kleine Motorradtreffen sind ebenfalls willkommen.

Südtiroler Spezialitäten auch zum Verzehr auf dem Frühstückstisch. Beim **Mittags- und Abendtisch** werden kalte Brotzeitplatten mit Südtiroler Spezialitäten angerichtet, diverse hausgemachte Suppen und gemischte Salatteller und wechselnde Tagesgerichte mit frischen Zutaten nach Saison mit hausgemachten Desserts im Anschluß.

Alle **Pizzen und Burger** sind hier hausgemacht.

Derzeit gibt es hier auch eine **Kürbiskarte mit herbstlichen Spezialitäten**.

In der Woche kann man hier auch ein **Frühstück** von der Karte wählen. An den Wochenenden wird ein Frühstücksbuffet angeboten, in der Woche und feiertags auf Vorbestellung. Dabei stehen alle

Alle **Brotsorten und Brötchen** werden hier mit den typischen Südtiroler Gewürzen hergestellt und machen sie durch ihren Geschmack zu etwas besonderem. [BL]

Einzigartig im Hochsauerland!

Ihr findet uns auch auf:  

Südtiroler Backhaus
BROTZEITSTUBE • ALM CAFE

Mo./Mi.-Sa. 7.00 bis 21.00 Uhr • So. 7.30 bis 21.00 Uhr
Zur Halsmecke 3 • 59939 Olsberg-Elpe • 02983-8453
www.suedtiroler-backhaus.de



Südtiroler Spezialitäten in Elpe

BIKEN IM SAUERLAND

Silvester auf der Hochheide feiern

Besonderes Highlight in der Hochheide Hütte



Der rustikal gemütliche Innenraum der Hochheide Hütte

Die „Hochheide Hütte“ über Niedersfeld heißt alle Besucher herzlich Willkommen. Die aktuellen Betreiber der Hütte blicken seit diesem Monat auf ein 5-jähriges Bestehen zurück. Vorbeiziehenden Mountainbikern und Wandern eröffnet sich hier oben eine tolle Aussicht auf das Ruhrtal mit Blick auf den Stüppelturm, den Stimmstammturm und ganz klein, aber noch zu sehen- der Lörmeckerturm und hochaufragend die neuen Windräder bei Wulmeringhausen.

Vom 18.11. bis zum 12.12.2024 legt die Hochheide Hütte ihre Betriebsferien ein.

Ansonsten ist die Hütte täglich ab 11.00 Uhr geöffnet. Von Oktober bis einschließlich April ist mittwochs Ruhetag. Je nach Wetterlage können die Öffnungszeiten auch telefonisch erfragt werden. Aktuelle Informationen findet man auch bei Facebook, Instagram und www.hochheidehuette-niedersfeld.de.

Für Mountainbiker können die E-Bikes bei der Hochheide Hütte geladen werden. Für BOSCH-Motoren sind Ladegeräte vorhanden. Seitlich an der Hütte befindet sich auch ein hochwertiges Reparatur-Kit mit diverser Werkzeug. Neben der Hütte liefert ein



Tolle Bikeeinkunft am Rothaarsteig- die Hochheide Hütte

Getränkeautomat jederzeit zusätzlich für Mountainbiker und Wanderer Kaltgetränke „to go“. Kleine Pizza-Snacks in den Variationen Margerita, Salami und Schinken geben neue Kraft zum weiterreisen. Kulinarisches Highlight ist der „Pulled Pork Burger“, bestückt mit Röstzwiebeln und Gewürzgurken. Auf der Speisekarte finden sich aber auch weitere saisonale Tagesgerichte.

Silvester schon etwas geplant? - Als besonderes Highlight zum Jahresende kann man am 31.12.2024

auch erstmals hier oben das Jahr ab 18.30 Uhr bei einer Silvesterfeier bei einem 4-Gänge Menü mit Mitternachtsimbiss und einem Glas Sekt für 65,- € pro Person ausklingen lassen. Voranmeldungen telefonisch oder über WhatsApp, E-Mail. Ein Frühstücks-Buffer ist täglich auf Voranmeldung ab 6 Personen möglich. Bei gutem Wetter ist die große, an die Hütte angrenzende, gepflasterte Außenterrasse mit ihren 450 Sitzplätzen auch nutzbar. [BL]



Leckere Gerichte zur Stärkung in der Bike-Pause an der Hochheide Hütte











- Höhe 805 m • Täglich ab 11.00 Uhr geöffnet
- Wechselnde Tagesgerichte • Livecam



Betriebsferien vom 18.11. - 12.12.2024
Silvesterabend/-party am 31.12.2024, 65,- € p.P.

Hüttenwirt Sebastian Noack • Telefon 02985-325 0383
 Winterberg-Niedersfeld • hochheidehuette.niedersfeld@gmail.com
www.hochheidehuette-niedersfeld.de

Die nächste Ausgabe erscheint am:
Freitag, 01. November 2024
Annahmeschluss ist am:
23.10.2024 um 10 Uhr

Rautenberg Media Zeitungspapier –
nachhaltig & zertifiziert:
Made of paper awarded the EU Ecolabel
reg. no. FI/11/001, supplied by UPM

IMPRESSUM

RUNDBLICK HALLEMBERG

HERAUSGEBER, DRUCK UND VERLAG

RAUTENBERG MEDIA KG
Kasinostraße 28-30 · 53840 Troisdorf
Fon +49 (0) 2241 260-0 · Fax 260-259
willkommen@rautenbergberg.media

V.i.S.d.P. Redaktioneller Teil:
Bianca Breuer und Corinna Hanf
Verantwortlich f. d. Anzeigenteil:
Dunja Rebinski

ERSCHEINUNG vierzehntäglich

V.i.S.d.P. FÜR DIE RUBRIK

· Politik
CDU Joachim Huft
FDP Marius Glade

Kostenlose Haushaltsverteilung in Hallenberg. Zustellung ohne Rechtsanspruch. Einzelbezug über Rautenberg Media 5,00 Euro/Stück + Porto als auch bei der Stadt Hallenberg. Sind gesetzlich geschützte Warenzeichen nicht gekennzeichnet, erlauben fehlende Hinweise keine freie Nutzung. Namentlich gekennzeichnete Artikel spiegeln nicht immer die Meinung der Redaktion wider.

Handhabung für unverlangt hereingegebene Pressematerialien

Rautenberg Media übernimmt keine Haftung für die Richtigkeit (inhaltlich u. orthographisch) und Vollständigkeit. Per Post erhaltenes Pressematerial wird nicht zurückgesandt. Keine garantierte Veröffentlichung. Entstehen Forderungen Dritter aus Verletzungen des Urheber-, Presse- oder Nutzungsrechts durch das Pressematerial, fordert Rautenberg Media Schadensersatz beim Einreicher. Bei irrtümlich fehlender Namensnennung am Werk (z.B. Bildnachweis) verzichtet der Einreicher auf jegliche Forderung an Rautenberg Media. Durch den Einreicher des Pressematerials wird Rautenberg Media befugt, dieses sowohl für ihre Print-Ausgaben, als auch für die durch sie betriebenen elektronischen Medien zu verwenden.

KONTAKT

MEDIENBERATERIN

Birgit Lauber
Mobil 0171 885 99 40
b.lauber@rautenbergberg.media

VERTEILUNG

Regio Presse Vertrieb GmbH
mail@regio-pressevertrieb.de
regio-pressevertrieb.de

VERKAUF Fon 02241 260-112
verkauf@rautenbergberg.media

REDAKTION Fon 02241 260-250 /-212
redaktion@rautenbergberg.media

INFORMATION

info@rautenbergberg.media

RAUTENBERG MEDIA ONLINE

rautenbergberg.media
facebook.de/rautenbergbergmedia
instagram.de/rautenbergberg_media
vimeo.com/rautenbergbergmedia

ZEITUNG

rundblick-hallemburg.de/e-paper
rundblick-hochsauerland.de

SHOP

rautenbergberg.media/anzeigen

LOKALER GEHT'S NICHT

Für Nordrhein-Westfalen publiziert Rautenberg Media über 80 Städte- und Gemeindezeitungen.

WEITERE ZEITUNGEN VON UNS

Rund 50 Städte- und Gemeindezeitungen des Schwesterverlages **HBV** im Hauptstadtbüro in Berlin stehen ebenfalls mit dem Slogan „Lokaler geht's nicht!“ für Informationen der Bürgerschaft, für örtliche Werbetreibende und interessierte Leser in Brandenburg und Berlin. heimatlatt.de

■ ZEITUNG

■ DRUCK

■ WEB

■ FILM

RAUTENBERG

MEDIA

PRIVATE & GESCHÄFTLICHE KLEINANZEIGEN

ONLINE BESTELLEN

www.rautenbergberg.media/kleinanzeigen

Angebote

An- und Verkauf

Seriöse Frau sucht

Pelze, Leder, Taschen, Zinn, Näh- und Schreibmaschinen, Porzellan, Teppiche, Münzen, Gemälde, Geigen, Armband-, und Taschenuhren, Zahngold, Militaria, Rollatoren. Fr.Schwarz: 0163 2414868

Gesuche

An- und Verkauf

Bitte durchlesen!

Ankauf: Suche Näh-/Schreibmaschine, Teppiche, Bücher, Porzellan, Möbel, D-H-Bekleidung, Bleikristall, Schallplatten, Einmachgläser, Schmuck, Wandteller,Vasen, Pelze. S. Benig, Tel.: 0177/5952095

Kaufgesuch

Achtung seriöser Ankauf

von Pelze, Klaviere, Weine/Cognac, Krokotaschen, Porzellan, Bilder, Zinn, Puppen, Bekleidung, Näh-/Schreibmaschinen, Bücher, Teppiche, Rollatoren, Schallplatten, Golfschläger. 0176 37003544 Frau Gross

Kaufe Klaviere, Weine & Cognac

Achtung sofort Bargeld für Näh-/Schreibmasch., Bücher, Tischwäsche, Rollatoren, Zinn, Tafelsilber, Münzen, Modeschmuck, Pelze, Armband-/Taschenuhren, Bekleidung D/H! Kaufe alles aus Wohnungsauflösung. Gerne machen wir Ihnen ein seriöses Angebot Tel.: 0178-3732516 Hr. Braun



AUTO & ZWEIRAD

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen
Tel.: 03944-36160 www.wm-aw.de
"Wohnmobilcenter Am Wasserturm"

Familien



ANZEIGENSHOP

FGB 20-13
43 x 90 mm
ab 52,00€

Für alles was wirklich zählt!

shop.rautenbergberg.media

A

POTHEKEN-NOTDIENST

Apotheken-Notruf 0800 00 22833

Freitag, 18. Oktober

Hof-Apotheke

Poststraße 30, 57319 Bad Berleburg, 02751/928030

Samstag, 19. Oktober

Apotheke am Obermarkt

Obermarkt 22, 35066 Frankenberg (Eder), 06451/72370

Sonntag, 20. Oktober

Stadt-Apotheke

Merklinghauser Straße 10, 59969 Hallenberg, 02984/8397

Montag, 21. Oktober

Apotheke am Schlosspark

Schloßstraße 4, 57319 Bad Berleburg, 02751/3975

Dienstag, 22. Oktober

Cosmas-Apotheke

Hinterstraße 11, 59964 Medebach, 02982/297

Mittwoch, 23. Oktober

Kur-Apotheke

Poststraße 1, 59955 Winterberg, 02981/929500

Donnerstag, 24. Oktober

Marien-Apotheke

Oberstraße 10, 59964 Medebach, 02982/8559

Freitag, 25. Oktober

Rathaus-Apotheke

Stapenhorststraße 12, 35066 Frankenberg (Eder), 06451/72370

Samstag, 26. Oktober

Eder Apotheke

Bahnhofstraße 26, 35066 Frankenberg (Eder)

Sonntag, 27. Oktober

Apotheke am Obermarkt

Obermarkt 22, 35066 Frankenberg (Eder), 06451/72370

Montag, 28. Oktober

Kur-Apotheke

Poststraße 1, 59955 Winterberg, 02981/929500

Dienstag, 29. Oktober

Stadt-Apotheke

Merklinghauser Straße 10, 59969 Hallenberg, 02984/8397

Mittwoch, 30. Oktober

Cosmas-Apotheke

Hinterstraße 11, 59964 Medebach, 02982/297

Donnerstag, 31. Oktober

Apotheke Hatzfeld

Edertalstraße 10, 35116 Hatzfeld-Eder, 06467/285

Freitag, 1. November

Apotheke am Schlosspark

Schloßstraße 4, 57319 Bad Berleburg, 02751/3975

Notdienste jeweils von 9 bis 9 Uhr am Folgetag, Angaben ohne Gewähr
Änderungen sind jederzeit möglich. Auch abrufbar über www.akwl.de/notdienstkalender.php

Leserfoto von Gerhard Kobbeloer aus Hallenberg





Wenn die Natur das Grab schmückt

Wie Angehörige und Freunde im Bestattungswald trauern und gedenken

Ein Grab im Wald braucht keine Gestecke oder Kerzen - das Schmücken und die Pflege übernimmt allein die Natur.

Das bedeutet: Wildblumen, Pilze, Moose und Farne wachsen, wie es ihnen bestimmt ist. Sie verändern den Bestattungsort im Wechsel der Jahreszeiten immer wieder, und das bunte Laub trägt im Herbst seinen Teil dazu bei. Beim Naturbestattungsanbieter FriedWald hat die Erfahrung gezeigt: Wer seine letzte Ruhe in einem Bestattungswald anstatt auf einem Friedhof finden möchte, der wünscht sich, dass Angehörige und Freunde diesen natürlichen Kreislauf erleben. So können sie in ihrem eigenen Rhythmus trauern, statt zum Setzen von

Pflanzen oder zum Gießen vorbeizukommen.

Spazieren gehen und sich erinnern

Ein Waldspaziergang hilft dabei, zu entspannen und den Erinnerungen freien Lauf zu lassen. Viele Menschen wählen diese Möglichkeit des Gedenkens und legen dabei eine kleine Pause am Andachtsort ein. Zu besonderen Anlässen wie Jubiläen oder Geburtstagen wird schon einmal ein Glas Sekt am Baum des Verstorbenen getrunken oder ein kleines Picknick gemacht. Wer die Atmosphäre in einem FriedWald erleben möchte, kann sich unter www.friedwald.de über Standorte und die Möglichkeit von Führungen informieren. Bei der Rückkehr nach Hause nehmen Hinter-

bliebene vielfach ein Blatt, einen Zweig oder eine Frucht des Waldes wie eine Eichel oder Buchecker als Erinnerungsstück mit - und dekorieren damit zum Beispiel ein Bild des geliebten Menschen, der nicht mehr lebt. Auf diese Weise entsteht ein kleiner Ort des Gedenkens.

Eine Umarmung durch den Baum schicken

Manche nutzen den Baum im Bestattungswald auch als stummen Gesprächspartner, berühren und umarmen ihn oder lesen ihm einen selbst verfassten Brief an den Verstorbenen vor. Kinder finden die Idee, diesem Menschen eine Umarmung durch den Baum zu schicken, oft sehr nachvollziehbar.

(djd)



■ **Garten- und Landschaftsbau**

■ **Floristik,**

■ **Gärtnerei**

■ **Grabpflege**

Gartenbau Klauke

www.gartenbau-klauke.de

Nuhetalstraße 74

59955 Winterberg Züschen

Telefon 02981 - 27 93

Telefax 02981 - 27 80

Mobil

0170 205 34 23



Viele Hinterbliebene lassen ihren Erinnerungen gern bei einem Spaziergang durch den Bestattungswald freien Lauf. Foto: djd/FriedWald GmbH

Bestattungsinstitut

Falkenstein

Inhaber Bernd Braun

Medebach

Fachgeprüftes und zertifiziertes Unternehmen

Eine Bestattung ist Vertrauenssache

Der letzte Weg in guten Händen

www.bestattung-falkenstein.de



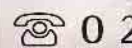
0 29 81 - 454



BESTATTUNGEN
Bernd Braun

Fachgeprüftes und zertifiziertes Unternehmen

Hellenstraße 16 59955 Winterberg



0 29 81 - 454

01 71 - 503 77 65

info@bestattung-braun.de

www.bestattung-braun.de



Bestattung Kappen

Erd-, Feuer- und Ruhewaldbestattungen
Bestattungsvorsorge

Trauerdruck und Traueranzeigen

Andre Kappen | 59964 Medebach
Tel.: 02982 - 738 | Mobil: 0160-8250869
www.bestattungen-kappen.de



... dem Leben einen würdevollen Abschied geben!

IM SCHOSSE DER
NATUR ...

Baumbestattung –
ein ganz besonderer
Ort für die letzte Ruhe.

BESTATTUNGEN
Tschierschky

Frankenberg

Tel. 06451/71 62 58

Hallenberg

Tel. 02984/14 00

www.bestattungen-tschierschky.de



Entdecke Dich selbst

Es können immer neue Türen geöffnet werden

Jann van der Wal von **The Green Pearl** hat am eigenen Leib erfahren, wie viele unnötige Glaubenssätze, Annahmen und unverarbeitete Erfahrungen sich ihr selbst in den Weg stellen können und dass dies auf jeden Menschen zutrifft. „All diese Dinge machen uns Angst, lösen Stress aus und blockieren unseren Lebensfluss“, so Jann. Im ruhigen und naturnahen Medebach-Titmaringhausen fand sie vor einem Jahr den richtigen Ort für ihre Passion.

In ihrem früheren Berufsleben hat sie immer mit Menschen gearbeitet. Zunächst mit Kindern in der Kinderpsychiatrie und schließlich, ab dem 30. Lebensjahr hat sie mit energetischen Behandlungen begonnen. Hauptsächlich für Erwachsene. Nach und nach kamen Coachings und Numerologie-Sitzungen hinzu.

In den letzten 15 Jahren folgte

viel **Gruppenarbeit**. Zusammen mit ihrem Partner schulte sie Erwachsene, die in der Vergangenheit Missbrauch erfuhren, über ihre Geschichten zu reden. In den letzten 9 Jahren folgten Schulungen für Frauen in Sachen **Bewusstseinsentwicklung**.

Sowohl in der eigenen Entwicklung als auch in der Arbeit mit Erwachsenen hat Jann einen reichen Erfahrungsschatz gesammelt.

Aus diesem **Wissen und Lebenserfahrung** heraus führt sie heute Coachings für mehr Einsicht in Mechanismen und Glaubenssätze durch, die Jeden in seinem Tun und Handeln zurückhalten können. Dazu zählt auch, zu ergründen, was dahinter steckt. Aber auch zu klären, was Sie einzigartig macht, wo Ihre Talente liegen und Sie dorthin bringen, wo Ihre Verbindung zu Ihrem Ursprung liegt. Der Grundlage allen Lebens.

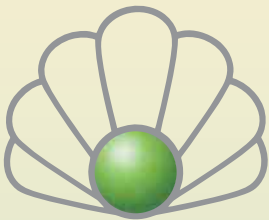
Damit Ihre menschliche und spirituelle Seite mehr ins Gleichgewicht rücken und Sie selbstbewusster, ausgewogener sowie erfüllter im Leben stehen können. Alle, die sich von Jann behandeln lassen, schätzen an ihr, dass sie sich bei ihr schnell wohlfühlen und ihre Gabe, sich auf liebevoller Ebene so lange durch zu tasten, bis der Kern berührt ist. Dazu gehört auch, die richtige Balance zwischen Konfrontation und dem Bedürfnis nach Raum zu finden, Mut und Einsicht geben, neue Schritte zu wagen. Es bedarf hierbei dem Fingerspitzengefühl, komplizierte Sachverhalte aus dem Bereich der Bewusstseinsentwicklung in die alltägliche Praxis zu übersetzen.

Jeder **Rückzug** in Form einer **Behandlung oder Coaching** zielt darauf ab, sich selbst besser kennen zu lernen und sich auf einer tiefe-



Jann van der Wal von „The Green Pearl“

ren Ebene mit sich selbst zu verbinden. Egal, ob Sie sich für einen intensiven, fünftägigen Rückzug oder eine leichtere Form entscheiden. Wer in der Nähe wohnt und nicht für 3-5 Nächte bleiben möchte, kann auch Einzelsitzungen buchen. Jeder Weg in den Händen von Jann van der Wal kann zu einem besseren Leben im Einklang mit sich selbst führen. [BL]



THE GREEN PEARL

Jann van der Wal

Am Kahlen Pön 14 • 59964 Medebach-Titmaringhausen
Mobil: 0160-1840716 • info@thegreenpearl.nl

- Numerologie
- Beratung
- Energetische Behandlungen

Allgemeine Soziale Beratung und Migrationsberatung

Caritas Brilon

Büro für soziale Fragen mit Beratung, Unterstützung, Information und Vermittlung

Sprechzeiten: Jeden 1. und 3. Dienstag im Monat in der Zeit von 9 bis 11 Uhr

Adresse:
Hauptstraße 30

in Winterberg

Kontakt:

Resi Kupitz

Telefon: 0176 12340255

E-Mail: t.kupitz@caritas-brilon.de

Simone Geck

Telefon: 0151 29202120

E-Mail: s.geck@caritas-brilon.de

helfen • pflegen
wohnen • leben

Sozialstationen
Medebach
02982 908888
Winterberg & Hallenberg
02981 6345

Seniorenzentrum St. Josef
Wohngruppenkonzept
Einzelzimmer
Kurzzeit- & Verhinderungspflege
Mietwohnungen
(nach Wunsch mit Service)
Essen auf Rädern
02984 3040

Notdienste

Haus- und fachärztlicher Notdienst

Der ärztliche Bereitschaftsdienst ist zu erreichen unter

Tel. 116 117

Zahnärztlicher Notdienst

Der notdiensthabende Zahnarzt ist zu erfragen unter

Tel. 01805 986700

Apothekennotdienst

Die notdiensthabende Apotheke ist zu erfragen unter:

Festnetz: Info-Nummer

(0800) 00 22 833 (kostenlos)

Mobiltelefon: Rufnummer **22 8 33 (69 ct/min)**

Internet: **www.akwl.de/notdienst**

Wussten Sie eigentlich schon etwas über...

Zusatzleistungen, die von Pflegediensten eventuell angeboten werden?

Wie schon des Öfteren erwähnt, ist die Pflegeversicherung keine Vollkaskoversicherung, sondern nur Teilkasko. Das bedeutet: Es gibt einige Leistungen, die Pflegebedürftige nicht (mehr) über die Pflegeversicherung abrechnen können. Trotzdem ist vielerorts der Bedarf nach zusätzlichen Leistungen vorhanden. Wie mich meine Erfahrung lehrt, ist es heutzutage sehr schwierig, Privatpersonen für diese Leistungen zu finden. Ich kann nun nicht im Namen aller Pflegedienste sprechen, da ich mich nebenberuflich nicht noch als Spionin betätige, allerdings kann ich von den Leistungen unseres Pflegedienstes berichten. Wir bieten neben unseren Leistungen der Pflegekasse auch **Privatleistungen** an. Sofern es sich dabei um Leistungen handelt, die noch über die Pflegekasse abgerechnet werden können, so bieten wir dieses auch an. Ist das Leistungsspektrum allerdings erschöpft, so ist es uns möglich, Ihnen auch Leistungen anzubieten, die dann wie oben erwähnt in Privatrechnung erfolgen. Welche Leistungen wären das? Zuerst einmal rund um die Wohnung: Rasenmähen, Schnee schieben, Hecke schneiden, Unkraut jäten, u.v.m. Des Weiteren verfügen wir über einen Einkaufsservice und als **neues Angebot** über eine Friseur-

rin, die zu Ihnen ins Haus kommt und Sie chic macht.

Wie es leider für einige Zeiten im Pflegebereich gilt, so muss ich auch hier erwähnen, dass es auch bei uns manchmal zu personellen Engpässen kommt und dadurch eine Warteliste entsteht. Preise sind individuell auf die Leistungen zugeschnitten und können jederzeit im Pflegedienst erfragt werden. Aber, Versuch macht klug und Fragen kostet nichts! Ist bei Ihnen also ein o.g. Wunsch vorhanden, so melden Sie sich bitte. Erwähnenswert wäre noch, dass jeder Pflegedienst seine Leistungen individuell festlegt. Der jeweilige Pflegedienst entscheidet also, ob er Zusatzleistungen anbietet und wenn ja, welcher Natur und Preise diese beinhalten. Mit etwaigen Zusatzleistungen verhält es sich ähnlich wie mit den Pflegeleistungen im Rahmen der Pflegekasse, jeder Pflegedienst verhandelt seine Preise für beispielsweise eine Ganzkörperwaschung selber. Die Preise und Leistungsumfänge sind nicht bundeseinheitlich. Wahrscheinlich gibt es, wie auch in anderen Bereichen, in Deutschland „16 gute Lösungen.“

Im nächste Artikel geht es um Tipps bei beginnender Demenz.

„Die Menschen sind da, um einander zu helfen, und wenn man



eines Menschen Hilfe in rechten Dingen nötig hat, so muss man ihn dafür ansprechen. Das ist der Welt Brauch und heißt noch lange

nicht betteln.“ (Jeremias Gotthelf)
In diesem Sinne,
herzlichst
Petra Meyer



Besuchen Sie uns auf unserer Homepage www.apocare.info

Mobile Pflege und Hilfe zuhause



„Liebevoller Zuneigung hat mehr Macht über die Krankheit als jede Medizin!“

Nuhnentalstraße 96
59955 Winterberg
Telefon 02981 - 1440
E-Mail apocare@t-online.de

Ihr qualifiziertes Pflegeteam für
• Winterberg
• Medebach
• Hallenberg

„Mit Spaß am Leben teilnehmen!“



Tagsüber bestens versorgt...
und abends zurückkehren in das eigene Zuhause.
Das bedeutet Tagespflege!

Hardtstraße 8
59955 Winterberg
Telefon 02981 - 8207145
E-Mail apocare@t-online.de

**Zusatzangebot
Ihrer
Pflegekasse!**



Motorroller fahren will gekonnt sein

Verstopfte Straße, stehende S-Bahn, und die U-Bahn kommt nicht. Da kann ein Roller helfen. Das passende Fahrzeug ist schnell gefunden: Wo der nächste Scooter steht, weiß das Handy; gebucht und bezahlt wird auch damit. Schließlich kann man eine 50-er auch mit dem

Autoführerschein fahren. Aber wie sieht es mit der Sicherheit aus? Eine Frage, die sich sicher gerade ungeübte Fahrer stellen. Dazu Lars Krause, Motorradexperte von TÜV Süd: „Das hohe Gewicht hat die entsprechenden Auswirkungen auf die Fahrdynamik“.



Kurvenfahren sollte man auf den Roller schon können.
Foto: TÜV Süd mid/ak-o

Gerade wenn die Straßen nass sind, muss Bremsen gekonnt sein. Wer vorne zu stark bremst, kann wegrutschen, wer nur hinten verzögert, rutscht auf den Vordermann drauf. Deswegen gilt: Immer mit beiden Bremsen in der ausgewogenen Dosierung verzögern. Fürs Umfahren von Hindernissen gilt: Bremsen, Griffe lösen und Umfahren, dann wieder bremsen. Krause: „Nur die wenigsten der kleinen Roller haben ABS. Bremsen und Ausweichen müssen deswegen besonders geübt sein.“ Erfahrung braucht es auch fürs Lesen der Straße. „Selbst kleinste glatte Stellen führen schnell zum Sturz“, sagt der TÜV Süd-Motorradexperte. Besonders glättegefährdete Bereiche in der Stadt sind Kreuzungen und Ampeln, weil dort besonders viele Straßenmarkierungen sind. Bei Kanaldeckeln sollte der Rollerfahrer besondere Vorsicht walten lassen.

Geht's raus aus dem Zentrum, besonders darauf achten, die Straße vorab auf Verunreinigungen zu „untersuchen“. Vorsicht bei Kurvenfahrten: Auch für den kleinen Roller gilt es, sich niemals bei Kurvenfahrten auf die gegenseitige Fahrbahn zu „lehnen“. Anziehen: Selbst bei der Kleidung ist Vorbereitung angesagt. Sie sollte Protektoren haben und Abriebschutz bieten. Helm und Handschuhe sind bei der Rollermiete meist mit dabei. Für Roller besteht Helmpflicht. Wird ein Helm mit angeboten, auf jeden Fall die Größe checken und sichergehen, dass das Modell nach ECE R 22/05 oder ab 2024 mit Zusatz 06 geprüft ist. Der Helm muss mit dem entsprechenden Label gekennzeichnet sein. Eine mitgebrachte Kopfschale sorgt für hygienische Verhältnisse. Noch besser ist es allerdings, einen eigenen Helm zu verwenden. (mid/ak-o)

Reifenangebote

Hankook Winter Icept RS 3
205/55 R16 91H 99,- €

Hankook Winter Icept RS3
215/60 R16 99H 118,- €

Hankook Winter Icept EVO 3X
235/55 R18 104V 165,- €

Alle Preise inkl.
Mehrwersteuer und
zzgl. Montagekosten.

Reifen-Einlagerung ist bei uns auch möglich.

Die Entsorgung der Altreifen ist nicht im Preis enthalten.

Schütte Automobile GmbH & Co. KG

Remmeswiese 2a · Winterberg · 02981/92 81 90 · info@schuette-automobile.de · www.schuette-automobile.de

Fahranfänger

Mit Vorsicht und Bedacht in den Straßenverkehr

Unfallstatistiken besagen, dass keine Gruppe im Straßenverkehr derart gefährdet ist wie Führerscheinneulinge.

Angesichts der vielen Unfälle mit jungen Autofahrern hat der Gesetzgeber die Probezeit mit einer Dauer von zwei Jahren eingeführt. In diese Zeit gilt ein absolutes Alkoholverbot. Wer außerdem während der 24 Monate schwerwiegende Verkehrsverstöße begeht, muss eine Verlängerung der Probezeit um weitere zwei Jahre hinnehmen und an einem Aufbauseminar teilnehmen. Das Aufbauseminar muss innerhalb einer bestimmten Frist – meist sind es acht Wochen – bei einer dafür lizenzierten Fahrschule absolviert werden. Es kostet einige hundert Euro und umfasst mehrere Theoriesitzungen sowie eine Überprüfungs-fahrt mit einem Fahrlehrer im Wagen. Nimmt der Fahranfänger nicht an der Nachschulung teil, erfolgt in der Regel der Entzug des Führerscheins. Erst nach dem Vorlegen einer Teilnahmebescheinigung wird die Fahrerlaubnis zurückgegeben.

Beim Thema Probezeit ist ein Blick über Deutschlands Grenzen hinaus interessant. In manchen Ländern gelten spezielle Tempolimits, die auch Führerscheinneulinge aus Deutschland beachten müssen. Zum Beispiel in Frankreich, wo Fahranfänger außerorts in den ersten drei Jahren nach dem Erwerb der Fahrerlaubnis mit maximal 80 km/h unterwegs sein dürfen, auf Schnellstraßen gilt eine maximale Geschwindigkeit von 100 statt 110 km/h, auf Autobahnen 110 statt 130 km/h. In Italien gilt während der Probezeit 100 statt 130 km/h auf Autobahnen. Auch andere Länder wie etwa Kroatien schreiben Tempolimits für Fahranfänger vor. Abweichende Tempolimits gibt es in Deutschland nicht.

Angesichts der möglichen Konsequenzen eines Fehlverhaltens am Steuer ist klar, dass Fahranfänger möglichst viel fahren sollten. Fahrpraxis ist die beste Versicherung gegen Verkehrsver-

stöße. Wer mit Vorsicht und Bedacht unterwegs ist, lernt mit jedem Kilometer hinter dem Steuer hinzu.

Ergänzende Fahrpraxis bietet ein Fahrsicherheitstraining. So ein Training auf abgesperrtem Areal unter den Augen erfahrener

Instruktoren sorgt für Sicherheit und Vertrauen in die Fähigkeiten von Fahrer wie Fahrzeug. (mid/ak-o)



Ab 19.500 EUR¹

Swift 1.2 DUALJET HYBRID Club.

Swift 1.2 DUALJET HYBRID Club (61 kW | 82 PS | 5-Gang-Schaltgetriebe | Hubraum 1.197 ccm | Kraftstoffart Benzin) Verbrauchswerte: kombinierter Energieverbrauch 4,4 l/100 km; kombinierter Wert der CO₂-Emissionen: 98 g/km; CO₂-Klasse: C

Attraktiv von allen Seiten: finanziell und visuell – unser Design-Klassiker überzeugt außerdem mit effizienter Hybrid-Technologie und umfassender Sicherheitsausstattung. Jetzt testen!

1 App, 3 Jahre inklusive*, 7 Funktionen:

Holen Sie alles, was Ihren Swift bewegt, aufs Smartphone.

Autohaus Petrat GmbH & Co.KG

Zur Hammerbrücke 30 • 59939 Olsberg
Telefon: 02962 5310 • Telefax: 02962 6195
E-Mail: petrat@suzuki-handel.de
www.suzuki-handel.de/petrat

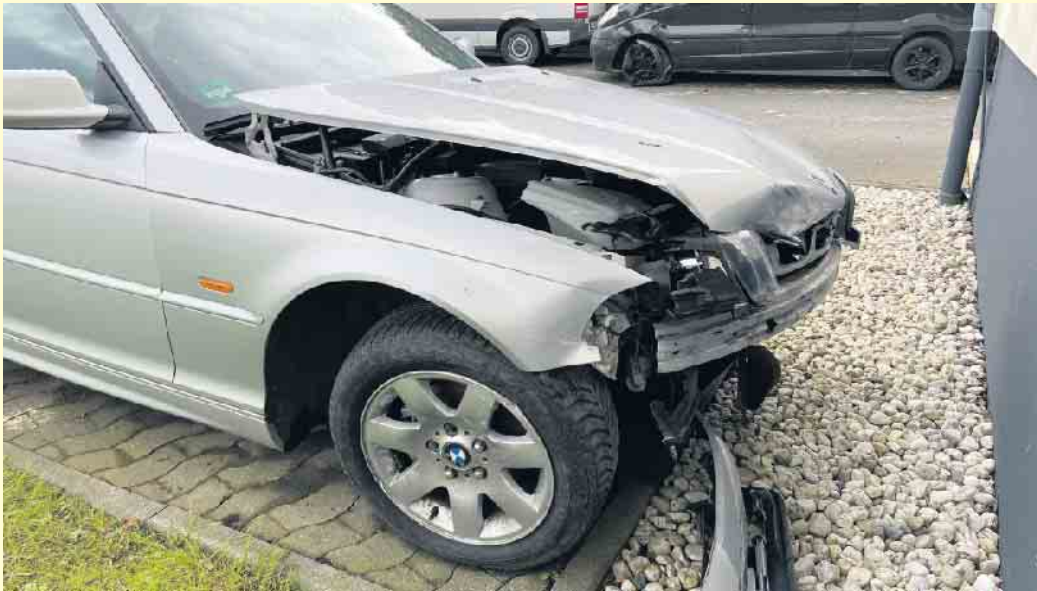
¹ Endpreis für einen Suzuki Swift 1.2 DUALJET HYBRID Club.

* Die Nutzung der Suzuki Connect App ist für die ersten 3 Jahre ab Garantiestart des Fahrzeugs kostenfrei. Danach wird die App kostenpflichtig, sofern der Nutzer einer weiteren Nutzung ausdrücklich zustimmt.



Herbstzeit ist Unfallzeit warnt Kfz-Meisterbetrieb Schäfer

Die Kfz-Meisterwerkstatt Schäfer bietet seit über 50 Jahren Unfallreparaturen mit eigenen Rahmenrichtsystemen an, womit ursprünglich alles begann. Zum Service zählen Reparaturen aller Art, der Reifendienst für PKW und Kleintransporter, Fahrzeugdiagnosen und das Abschleppen und Bergen mit 24-Stunden-Service Pannenhilfe rund um die Uhr. **Jetzt im Herbst, wo die Tage kürzer werden und das Wetter schlechter wird, kann der Straßenverkehr schnell zur Gefahr werden. Für alle Verkehrsteilnehmer ist im Herbst mit unvermuteten Gefahren zu rechnen. Genügend Abstand zu halten wird nun wichtiger, denn nasse Blätter sind oft nicht weniger rutschig als eine Schneeunterlage und der Brems-**



So schnell kann es zu einem Crash im Herbst kommen

SCHÄFER Kfz-Meisterbetrieb



Auto und Reisesclub Deutschland



seit 1899



PARTNER



Auto Club Europa

- Unfallinstandsetzung
- Abschleppdienst
- Kfz-Teile und -Zubehör

Winterberger Straße 12
59964 Medebach-Küstelberg
Telefon: 02981/1240
Mobil: 0171 4741318



 **mittwochs + freitags HU und AU im Hause.**

weg verlängert sich massiv. Auch plötzlich auftauchende Nebelbänke sowie Windböen bergen unvermutete Gefahren. In Sachen Unfall- und Pannenhilfe setzt Herbert Schäfer auf schnelle und effektive Hilfe- nicht nur in der dunklen Jahreszeit. Das engmaschige Netz ausgewählter Partnerunternehmen ist hierbei die Basis für

schnellen und verlässlichen Service. So entwickelte sich auch bei der Kfz-Meisterwerkstatt Schäfer nach und nach die Zusammenarbeit mit namhaften Automobilclubs. Jeden Mittwoch und Freitag ist zudem eine Hauptuntersuchung (HU) und eine Abgasuntersuchung (AU) durch den DEKRA im Hause möglich. [BL]



ALOIS CAPPEL

Kfz.-Meisterwerkstatt

- Reparaturen aller Fabrikate
- Unfall-Instandsetzung
- Autovermietung



Nuhnstraße 19 · 59969 Hallenberg
Telefon 02984 / 8200



25 Jahre AUTODIENST KRONAUGE in Hallenberg

Der KFZ-Betrieb AUTODIENST KRONAUGE aus Hallenberg kann inzwischen auf mehr als 25 Jahre Kfz-Werkstatt unter dem Konzept „ad-AUTODIENST“ zurückblicken. Seit 1998 betreut das Team um Stefan Kronauge als freie Mehr-Marken-Werkstatt Fahrzeuge aller Hersteller. Um diesem Anspruch gerecht zu werden, ist der Betrieb fachlich und technisch immer auf dem neuesten Stand, sowohl im Bereich der Werkstattausrüstung als auch bei der technischen Schulung der Mitarbeiter. Dafür steht auch das Siegel „geprüfte Qualitätswerkstatt“. Wartungs- und Reparaturarbeiten werden unter Verwendung von Original-Ersatzteilen nach den Vorgaben der Fahrzeughersteller durchgeführt. Dadurch bleibt Ihr gesetzlich festgeschriebener Gewährleistungsanspruch gegenüber dem Hersteller erhalten (lt. GVO 421/2010).



Fahrzeugcheck beim Autodienst Kronauge

Permanente Weiterbildung und Weiterentwicklung wird seit jeher großgeschrieben. Vordere Plätze bei deutschlandweiten Vergleichswettbewerben der KFZ-

Branche belegen das. So auch in diesem Jahr zum wiederholten Mal die Auszeichnung „Werkstatt des Vertrauens“. Die Hallenberger Werkstatt ist

kompetenter Ansprechpartner für alle Fahrzeugmarken, sowie aller Klassen, auch in Sachen E-Mobilität. Neu seit diesem Jahr kamen die Kamera- und Radartechnik zur Einstellung der Fahrassistenzsysteme (ADAS) hinzu. Seit diesem Sommer ist AUTODIENST KRONAUGE auch „firstglass“ Autoglas-Partner, zertifiziert durch den TÜV Süd. Reparaturen von Glasschäden aller Art sind nun mit unkomplizierter, direkter Abwicklung über die Kfz-Versicherung möglich.

Vor einem Jahr wurden auch die neuen SB-Waschboxen den Kunden zur Verfügung gestellt. Mit farbigem Powerschaum macht das Autowaschen, wahlweise über Münzeinwurf oder EC-Kartenzahlung, jetzt noch mehr Spaß! Das Team von AUTODIENST KRONAUGE freut sich auf Ihren Besuch! [BL]



AUTO DIENST

25 Jahre für Sie vor Ort!

DIE MARKEN- WERKSTATT



Fair, kompetent, zuverlässig und nah.

Wir halten Sie mobil!





- ▶ Kfz-Reparaturen aller Marken ▶ Inspektion mit Mobilitätsgarantie laut Herstellervorgaben ▶ Räder und Reifen ▶ Unfallinstandsetzung
- ▶ HU / AU* täglich, außer montags ▶ Elektromobilität ▶ SB-Waschanlage
- ▶ Fahrassistenzsysteme

* durch externen Dienstleister

Stefan KRONAUGE Industriestr. 2, 59969 Hallenberg, Tel. 02984 / 908310, www.kronauge.de



Die Veranstaltungen in Winterberg GmbH präsentiert die Kneipennacht Winterberg

Am 19. Oktober steigt ab 20 Uhr eine unvergessliche Nacht voller Musik / 14 Locations / Vorverkauf läuft seit 23. September

Winterberg. Sie wird unvergesslich, macht schon jetzt Lust auf gute Musik und lädt ein zum Feiern mit fantastischer Stimmung: Die Winterberger Kneipennacht am 19. Oktober! Ab 20 Uhr geht es los in den unterschiedlichsten Locations in der Winterberger Kernstadt. Ein ganz besonderes Event für Einheimische und Gäste gleichermaßen, organisiert von der Veranstaltungen in Winterberg GmbH. Die ganze Vielfalt der Winterberger Kneipenszene vom Waltenberg bis zum Kurpark mit 14 Kneipen, Restaurants und Clubs gilt es am 19. Oktober zu entdecken. Der Vorverkauf hat bereits begonnen. Tickets gibt es im Vorverkauf bei der Volksbank Sauerland (Poststraße 3), in der Tourist-Info am Kurpark, im Bürgerbahnhof sowie beim Standpunkt-Verlag und bei allen teilnehmenden Betrieben für 12 Euro. Für spontanere Gäste wird es auch eine Abendkasse zum Preis von

15 Euro geben. „Die Winterberger Kneipennacht wird ein echtes Highlight. Wir freuen uns schon jetzt auf hoffentlich viele Gäste, auf tolle Bands, großartige Locations und eine Party-Nacht bis in die frühen Morgenstunden, die es in sich haben wird. Schon jetzt gilt unser Dank der Veranstaltungen in Winterberg GmbH, allen teilnehmenden Betrieben sowie allen sonstigen Beteiligten, die sich sehr viel Mühe gegeben haben, ein einmaliges Event zu organisieren“, so Nicole Müller, Projektmanagerin im Stadtmarketingverein Winterberg mit seinen Dörfern, sowie der Geschäftsführer der Winterberg Touristik und Wirtschaft (WTW), Winfried Borgmann. Das Event-Konzept ist einfach. Wer ein Ticket erwirbt, hat Zutritt zu allen teilnehmenden Lokalen sowie ab 23 Uhr auch zur After-Show-Party bei Nexo, in Dannys Nachtcafé sowie in der Tenne.

Kurze Wege, jede Menge Musikgenres

Im Mittelpunkt der Kneipennacht stehen neben den feierlustigen Besuchern selbstverständlich die Bands und Künstler, die in den Locations für richtig gute Stimmung sorgen. Geboten wird vom modernen Pop über Rock über alpenländische Musik bis hin zu Swing für jeden Musikgeschmack das perfekte Angebot. Die teilnehmenden Lokale sind in der ganzen Stadt verteilt. Mit dabei sind: „Dorf Alm“, „Blackwater Irish Pub“, Bistorant „Uppu“, Wineland & RitmuS Vinothek, Rot & Kehlchen, Hotel Liebesglück, Voll-dampf im Central Hotel, Hessenkeller, Korn Kurparkstuben, Over-sum - Lounge, Extrablatt sowie die Tenne. „Jede Location bringt ihren ganz eigenen Stil mit. So wird die Kneipennacht zum echten Erlebnis mit vielfältigen Musikgenres. Dieses Event hat für jeden etwas zu bieten und die



Gute Laune ist garantiert bei der Winterberger Kneipennacht am 19. Oktober. Fotos: Veranstalter

kurzen Wege zwischen den Betrieben ermöglichen es, ohne großen Aufwand von einer zur nächsten Location zu ziehen“, weiß Pascal Möhrke von der Veranstaltungen in Winterberg GmbH. Fazit: Die Winterberger Kneipennacht ist ein Muss für alle, die einen unvergesslichen Abend voller Musik, Spaß und guter Gespräche verbringen möchten. Alle Infos zur Winterberger Kneipennacht erhalten Interessierte online unter www.kneipennacht-winterberg.de!

CAFE

extrablatt

WINTERBERG



Die Winterberger Kneipennacht steigt am 19. Oktober.

Dorf Alm

WINTERBERG

The Blackwater Irish Pub

ESC. 2006

ADD RESCAURANT

Nubdestrasse 2

D-59955 Winterberg

MIT DJ FRANK

Winterberger Kneipennacht mit

STEVIE X

Classic Rock & Pop Rock

Am Waltenberg 19 · Winterberg

Telefon 02981 2220 · info@uppu.de

www.uppu.de

Bistorant uppu

AFTERSHOW PARTY MIT DJ

NEXO RESTAURANT

ORKESTRASSE 2

59955 WINTERBERG

0176 827 19 249

SKD-E

Meisterbetrieb für Elektrotechnik

+ Veranstaltungstechnik

+ Glasfasertechnik

+ Netzwerktechnik + IT-Service

Peter O.

SPORTMODE

WINTERBERG

CARSTEN BRINKMANN

Tel. +49 176 21941567

TAXI Greve GmbH

Omnibus- & Taxibetrieb

Wir fahren Euch sicher nach Hause!

Remmeswiese 1

59955 Winterberg

info@taxi-greve.de

Fax 02981/81318

www.taxi-greve.de

02981 484